FARBFERNSEHGERÄT

MIT FERNBEDIENUNG FÜR CCT VIDEOTEXT

mit Chassis 120

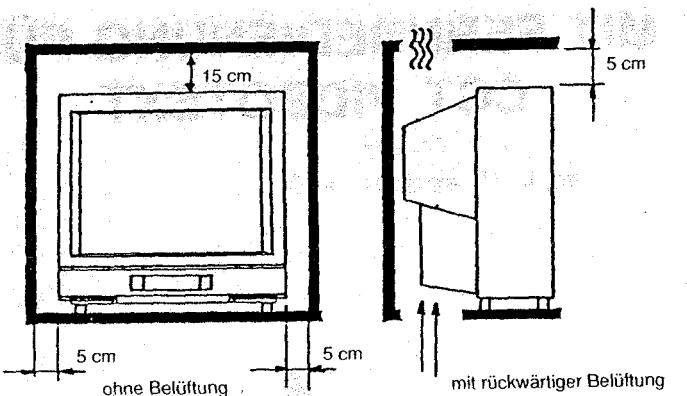
CONDOR

GEBRAUCHSANWEISUNG

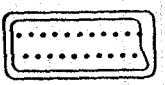
AUFSTELLUNG DES GERÄTES

Der ideale Aufstellungsort

Auch die modernsten Farbfernsehgeräte entwickeln Wärme beim Betrieb. Wird das Gerät offen im Raum aufgestellt, kann diese Wärme verfliegen. Wenn das Gerät in einem Schrank oder Regal aufgestellt wird, muß die Belüftung gewährleistet sein. Auf den Abbildungen unten können Sie erkennen, wieviel Platz das Fernsehgerät mindestens in einem Schrank braucht.



ANSCHLÜSSE



Euro-AV-Buchse

An diese europäische genormte Buchse können alle Geräte angeschlossen werden, für deren volle Ausnutzung ein MONITOR erforderlich ist:

VIDEOGAMES
FERNSEHKAMERAS
VIDEORECORDER
SATELLITENEMPFANGSGERÄTE
HEIMCOMPUTER
PERSONAL COMPUTER
VIDEOSPRECHANLAGEN
BILDSCHIRMTEXTGERÄTE
BILDPLATTE USW.

NETZANSCHLUß

Unsere Fernsehgeräte besitzen einen stabilisierten Gleichrichter, der nur an ein Wechselstromnetz von 220 V bis 240 V angeschlossen werden darf.

ANTENNE

Die Fernsehgeräte können an eine zentrale Dachantenne angeschlossen werden. Das entsprechende Antennenkabel erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler.
Die Antennenbuchse befindet sich auf der Geräterückseite.

KOPFHÖRER

Falls Ihr Fernsehgerät, je nach Ausführung, eine entsprechende Buchse besitzt, finden Sie diese an der Front. Geeignete Kopfhörer und entsprechende Verlängerungskabel erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler.

AUDIO-VIDEOGERÄTE

Diese Geräte (Videorecorder, Bildplatte, Videogames usw.) übertragen normalerweise ein Signal zwischen 32 und 42 (genauere Angaben finden Sie im Handbuch des Gerätes).
Sie können daher an die Antennenbuchse des Fernsehgerätes angeschlossen werden.
Dies für den Fall, daß die Euro-AV-Buchse schon durch andere Geräte belegt sein sollte.

EINLEITUNG ZUR BEDIENUNGSANLEITUNG

Ihr Fernsehgerät erfüllt zwei wichtige Funktionen:

1. Es dient für den Empfang aller Fernsehsender Ihrer Gegend unter der Voraussetzung, daß die Antenne entsprechend ausgerüstet ist.

2. Es dient zur Wahl der gewünschten Fernsehsender über ein System mit Digitalabstimmung und Präzisionsspeicher, das besonders einfach zu benutzen ist. Eine elektronische Vorrichtung sucht den gewünschten Sender und speichert ihn zusammen mit einer Programmnummer; später wird dann nur die Programmnummer gewählt, um den Sender zu empfangen.

   Um die Digitalabstimmung optimal zu nutzen, sollten Sie die Anweisungen des vorliegenden Handbuchs aufmerksam durchlesen.

   Um die Erläuterungen klarer zu gestalten, geben wir nachstehend einige Begriffserklärungen:

1. Frequenz der Fernsehsender

Es handelt sich um einen Teil des Spektrums elektromagnetischer Wellen, die als Fernübertragungsmittel für Bild und Klang verwendet werden.
Gemäß einem internationalen Abkommen ist das Spektrum der elektronischen Wellen in Frequenzen eingeteilt, die fortlaufend von 00 bis 99 numeriert sind.
Jeder Fernsehsender darf nur auf der ihm zugeteilten Frequenz senden. Die Frequenzen der Fernsehsender ist normalerweise in den entsprechenden Programmzeitschriften angegeben.

2. Fernsehprogramm

Dieser Begriff wird üblicherweise in der Unterhaltungsbranche benutzt, hat hier aber noch eine mit der Speicherung von Fernsehsendern verbundene Bedeutung.

Unter Programm verstehen wir die Nummer, unter welcher der Benutzer den gewünschten Fernsehsender speichert. Für das Speichern von Fernsehsendern stehen die Programmnummern von 0 bis 39 zur Verfügung.

EINSCHALTEN DES FERNSEHGERÄTES

NETZSCHALTER

Der Hauptschalter ist gut sichtbar auf der Gerätefront angebracht.
Wenn Sie den Hauptschalter drücken, schaltet das Gerät auf Bereitschaft; dies wird durch einen roten Lichtpunkt vorne am Gerät angezeigt.
Wenn Sie ein Fernsehprogramm anschauen möchten, entweder eine Programmnummer auf der Fernbedienung oder eine der beiden Tasten mit dem Plus- und Minuszeichen am Gerät drücken.
Wenn der Strom ausfällt, schaltet das Gerät automatisch auf Bereitschaft, wenn es wieder unter Spannung steht.

BEREITSCHAFT

Mit dieser Taste auf der Fernbedienung wird das Gerät auf Bereitschaft geschaltet. Das Gerät ist jetzt ausgeschaltet, verbraucht nur sehr wenig Strom, aber der Empfänger für die Fernbedienung funktioniert weiter. Die Einstellung auf Bereitschaft wird durch einen roten Lichtpunkt auf der Gerätefront angezeigt. Um das Gerät ganz auszuschalten, den Hauptschalter drücken; in diesem Fall erlischt auch der rote Punkt.
Das Gerät sollte ab und zu ganz ausgeschaltet werden, da sich der Bildschirm bei Wiedereinschalten automatisch magnetisch ablädt, was die Reinheit der Farben verbessert.

EINSTELLUNG DES FERNSEHGERÄTES

1. TASTEN AM FERNSEHGERÄT

Die Tasten können sich sowohl am Fernsehgerät, als auch auf der Fernbedienung befinden, wobei einige nur auf der Fernbedienung vorhanden sind, andere nur am Gerät. Die Einstelltasten am Gerät werden grundsätzlich benötigt und können auch dann benutzt werden, wenn die Fernbedienung nicht funktioniert, weil sie beschädigt ist oder die Batterien leer sind.

Tasten mit der gleichen Funktion sind am Gerät und auf der Fernbedienung mit demselben Symbol gekennzeichnet.
Die Tasten für TELETEXT befinden sich auf der Fernbedienung.

Auf der Gerätefront sind folgende Tasten vorhanden:

◢	Einstellung LAUTSTÄRKE	« »	FEINEINSTELLUNG
◑	Einstellung BILDKONTRAST	+	TASTE PLUS
Y	Einstellung ÜBERTRAGUNGSSTANDARD	−	TASTE MINUS

Um eine der oben genannten Einstellungen vorzunehmen, die entsprechende Taste und danach die Tasten PLUS oder MINUS drücken, je nachdem, welche Einstellung gewünscht wird. Wenn Sie lauter stellen möchten, erst die Taste LAUTSTÄRKE und dann die Taste PLUS drücken, bis die gewünschte Lautstärke erhalten wird.
Die Funktion ÜBERTRAGUNGSSTANDARD dient dazu, das Fernsehgerät für den Empfang von Fernsehsendern vorzubereiten, die mit einem anderen Standard übertragen.
Diese Funktion wird nur auf den MULTISTANDARD-Ausführungen aktiviert.
Die Funktion FEINEINSTELLUNG ist nützlich wenn die Bildqualität nicht zufriedenstellend oder die Übertragung nicht richtig abgestimmt ist (in Zentralanlagen umgewandelte Fernsehsender). In diesem Fall kann der Empfang mit der Taste FEINEINSTELLUNG verbessert werden.
ANMERKUNG. Falls nach Drücken einer Funktionstaste nicht innerhalb weniger Sekunden die Tasten PLUS oder MINUS gedrückt werden, schaltet dar Gerät automatisch auf die Ausgangsstellung zurück. Falls die Tasten PLUS oder MINUS gedrückt werden, ohne daß vorher eine Funktionstaste gedrückt worden ist, wird die laufende Programmnummer erhöht oder verringert.

2. FERNBEDIENUNG

TASTE PLUS - TASTE MINUS

Wenn das Gerät auf Bereitschaft geschaltet ist (der rote Punkt leuchtet), schaltet es auf Programm 1, wenn eine der Tasten + oder - gedrückt werden.

PROGRAMMWAHL

Die PROGRAMMNUMMER wird durch Drücken der Tasten PLUS oder MINUS erhöht oder verringert.

0...9 DIREKTWAHL DER PROGRAMME

Durch Drücken einer oder zwei Ziffertasten kann das gewünschte PROGRAMM direkt angewählt werden. Für die Programme zwischen 10 un 39 muß erst die Taste der Zehner, 10+ oder 20+ oder 30+ gedrückt werden. Beispiel Programm 16: erst 10+, dann 6 drücken.

C/P SENDER- ODER PROGRAMMWAHL

Mit der Taste C/P wird wahlweise auf die Betriebsart SENDER oder PROGRAMM ungeschaltet. Wenn das Fernsehgerät nach Drücken der Taste C/P in der Betriebsart SENDER läuft, ist die entsprechende Sendernummer auf dem Bildschirm ROT; wenn das Gerät auf die Betriebsart PROGRAMM geschaltet ist, ist die Nummer GRÜN.

SENDERWAHL

Die SENDERWAHL erfolgt durch Umschalten mit Taste C/P auf die Betriebsart FERNSEHSENDER; die auf- oder absteigende Reihenfolge dann durch Drücken der Taste PLUS oder MINUS wählen.
Die SENDERWAHL kann auch direkt durch Drücken der Ziffertasten von 0 bis 9 erfolgen. Immer zwei Ziffertasten drücken, z.B. 05 oder 26 usw.

AV-PROGRAMME

Die Audio-Videogeräte (Videorecorder, Bildplatte, Videogames usw.) übertragen normalerweise, wenn sie an die Antennenbuchse angeschlossen werden können, ein Signal auf einem Sender zwischen 32 und 42.
Die Bildstabilität wird automatisch gewährleistet. Die Speicherung ist auf jedes Programm möglich.

FREQUENZEN UND FERNSEHSENDER

Ihr neues Farbfernsehgerät kann alle übertragenen Kanäle empfangen, auch die jenigen per Kabel.
Auf der folgenden Tabelle finden Sie die entsprechenden Nummern.

ANMERKUNG: auf dem Bildschirm die Kanalnummer erscheint immer mit dem Buchstabe C voran.

Sender	Frequenz	Sendereinstellung am Gerät	Range - Band
E 2 - E 4, S1	47 - 112 MHz	02 - 04, 81	VHF-I
S 2 - S 10	112 - 174 MHz	82 - 90	MID BAND CATV
E 5 - E 12	174 - 230 MHz	05 - 12	VHF III
S 11 - S 20	230 - 300 MHz	91 - 00	Super Band CATV
S 21 - S 30	300 - 380 MHz	C0 - C9*	Hyperband CATV
S 31	380 MHz	CC*	Hyperband CATV
S 32 - S 41	388 - 470 MHz	E0 - E9**	Hyperband CATV
E 21 - E 69	470 - 860 MHz	21 - 69	UHF

S = Kabelfernseher

* C = Taste 10 +
** E = Taste 20 +

M SPEICHERN

Jedes Programm kann, nachdem der gewünschte Fernsehsender gefunden worden ist, durch Drücken dieser Taste gespeichert werden, d.h. der empfangene Fernsehsender wird diesem Programmspeicher zugeordnet. Jedesmal wenn das Programm aufgerufen wird, erscheint der dazugehörige Fernsehsender.

Die Nummer des Fernsehsenders erscheint in roter Farbe auf dem Bildschirm, wenn das Fernsehgerät auf "Senderempfang" geschaltet ist. Die Nummer ist GRÜN, wenn der Fernsehsender schon gespeichert ist.
Damit die Nummer von grün auf rot umschaltet, die Speichertaste drücken.
In Kanal-System, wenn die Nummer des Programms erscheint blau, dies bedeutet, dass der Kanal, den man jetzt empfängt, nicht gespeichert worden ist.
Falls der gewünschte Fernsehsender nicht im B-G-Standard übertragen wird, den entsprechenden Standard, vor Speichern des Fernsehsenders, mit der Taste Standard vorne am Fernsehgerät wählen. Diese Taste befindet sich nur auf Geräten in MULTISTANDARD-Ausführung.
Auch die Feineinstellung, bei Bedarf, vor der Speicherung des Fernsehsenders, vorne am Fernsehgerät vornehmen.
Durch Drücken der Speichertaste werden alle Einstellungen gespeichert.

ANMERKUNG. Die Speicherung der Einstellungen ist für alle Programme die gleiche; es ist daher ratsam, die Speicherung nach Speichern aller empfangbaren Fernsehsender vorzunehmen, da die letzte Speicherung für alle gilt.

BILDEINSTELLUNGEN

– + HELLIGKEIT

Mit dieser Taste wird die Bildhelligkeit eingestellt.

– + FARBSÄTTIGUNG

Mit dieser Taste wird die Farbsättigung eingestellt.

ANMERKUNG. Dieser Einstellungen können Sie optimal vornehmen, während Sie die Gesichtsfarbe einer Person auf dem Bildschirm betrachten. Um das Ergebnis noch weiter zu verbessern, kann auch der BILDKONTRAST vorne am Gerät verstellt werden.

TONEINSTELLUNG

– + LAUTSTÄRKE

Mit dieser Taste wird die Lautstärke eingestellt.

STUMMSCHALTUNG

Durch Drücken dieser Taste kann das Gerät bei Bedarf stummgeschaltet werden: der Ton ist nicht mehr zu hören.
Wird dieselbe Taste noch einmal gedrückt, so ist der Ton mit der ursprünglichen Lautstärke wieder zu hören; der Ton kann auch mit der Taste LAUTSTÄRKE wieder eingeschaltet werden.

Wenn das Gerät stummgeschaltet ist, erscheint das entsprechende Symbol auf weißem Grund oben links auf dem Bildschirm.

GRUNDEINSTELLUNG

Mit dieser Taste wird die gespeicherte Grundeinstellung für Bild und Ton wiederhergestellt. Bei Einschalten schaltet das Gerät immer auf die gespeicherte Grundeinstellung. Falls Sie die Grundeinstellung ändern möchten, erst die gewünschten Einstellungen vornehmen, dann die Taste SPEICHERN drücken. Damit die Speicherung gewährleistet ist, dieser Taste immer solange drücken, bis die entsprechenden Anzeigen oben auf dem Bildschirm erscheinen.

BENUTZUNG ALS MONITOR

Dieses Fernsehgerät kann auch als MONITOR an alle Geräte angeschlossen werden, die Video-/Audio-Signale liefern. Das Gerät besitzt eine normierte EURO-AV-Buchse (Scart).

0 AV **Audio-/Video**

Durch ein erstes Drücken dieser Taste wird die Euro-AV-Buchse aktiviert; auf dem Bildschirm erscheint die Schrift AV.

Wird die Taste ein zweites Mal gedrückt, funktioniert das Gerät wieder wie ein normales Fernsehgerät auf Programm 0.

AV **MONITOR**

Mit dieser Taste werden die Buchsen, mit denen das Gerät wie ein MONITOR benutzt werden kann, der Reihe nach aktiviert.

Durch ein erstes Drücken dieser Taste erscheinet oben auf dem Bildschirm die Schrift S-VHS.
Die Einschaltung der Buchsen für den Videorecorder mit Super-VHS System findet statt nur wenn vorhanden.

Durch ein zweites Drücken dieser Taste erscheint aud dem Bildschirm die Schrift RGB.
Die Aktivierung dieser Funktion findet statt nur wenn vorhanden.

Durch weiteres Drücken dieser Taste wird der oben beschriebene Zyklus wiederholt.

Um die Funktion MONITOR auszuschalten und das Gerät wieder als Fernsehgerät zu benutzen, ein beliebiges Programm durch Drücken einer Ziffertaste wählen.

BILDSCHIRMINFORMATIONEN

S BETRIEBSZUSTAND

Wenn diese Taste gedrückt wird, erscheint auf dem Bildschirm eine Informationszeile, die über den aktuellen Betriebszustand des Geräts informiert: Programmnummer, Sendernummer, Übertragungsstandard oder, wenn das Fernsehgerät als MONITOR benutzt wird, welche Buchse aktiviert ist.

PROGRAMM- ODER SENDERÄNDERUNG

Jedesmal wenn eine der Programm- oder Sendertasten gedrückt werden, erscheint oben links auf dem Bildschirm ein Balken mit einem P und der Programmnummer oder einem C und der Sendernummer. Die Sendernummer steht auf rotem Grund, wenn das Fernsehgerät in der Betriebsart Sender läuft. Außerdem erscheint auf dem Bildschirm rechts oben der gewählte Übertragungstandard.

EINSTELLUNGSÄNDERUNGEN

Jedesmal wenn Bild oder Ton eingestellt werden, erscheint auf dem Bildschirm ein Balken mit senkrechten kurzen Strichen. Die Einstellung wird durch einen längeren Strich angezeigt, der sich entlang dieses Balkens verschiebt. So können Sie die Änderung der Einstellung verfolgen.

Während einer FEINEINSTELLUNG sind die senkrechten Striche ROT. Links neben dem Balken steht FT.

ANMERKUNG. Alle Bildschirminformationen verschwinden nach einigen Sekunden von selbst, nur das Symbol für STUMMSCHALTUNG (...) nicht; dieses Symbol verschwindet erst wieder, wenn der Ton wieder eingestellt worden ist.

FUNKTION DER TELETEXT-TASTEN

Diese Tasten funktionieren nur dann, wenn das Fernsehgerät einen Teletext-Decoder besitzt. Bei Ausführungen, die für die Installation eines Decoders vorbereitet sind, können Sie diesen bei unserem Kundendienst oder einem unserer Vertragshändler erhalten.

UMSCHALTUNG AUF BETRIEBSART TELETEXT

Mit dieser Taste wird das System von der normalen Betriebsart auf TELETEXT umgeschaltet. Allerdings muß der Fernsehsender, den das Gerät gerade empfängt, auch ein TELETEXT-Signal übertragen: z.B. TELETEXT-Übertragung von ARD oder ZDF.
Beim Umschalten auf die Betriebsart TELETEXT, wird automatisch Seite 100 aufgerufen, die normalerweise die Inhaltsangabe enthält.

Es kann jede beliebige, übertragene Seite durch Zusammenstellen der dreistelligen Seitenzahl mit den Ziffertasten aufgerufen werden. Wenn nach Aufrufen einer Seite wieder die Inhaltsangabe gewünscht wird, genügt es, diese Taste zweimal zu drücken.

Durch Drücken dieser Taste wird TELETEXT gelöscht, damit das Fernsehprogramm wieder erscheint.

UHRZEITANGABE - QUIZLÖSUNGEN

Diese Taste hat zwei verschiedene Funktionen. Während des normalen Betriebs erscheint nach Drücken dieser Taste die Uhrzeit einige Sekunden lang auf dem Bildschirm, wenn der empfangene Sender auch TELETEXT überträgt.

In der Betriebsart TELETEXT gibt diese Taste den Zugang zu Quizlösungen. Einige Teletextseiten enthalten unsichtbare Texte, die nicht sofort auf dem Bildschirm dargestellt werden: z.B. Ratespiele und die entsprechenden Lösungen.
Durch Drücken dieser Taste erscheinen die Antworten auf dem Bildschirm. Wenn die Taste noch einmal gedrückt wird, verschwinden die Lösungen wieder.

ÜBERLAGERUNG - TELETEXT LÖSCHEN

In der normalen Betriebsart TELETEXT können Fernsehprogramm und TELETEXT nicht gleichzeitig auf dem Bildschirm dargestellt werden. Durch Drücken dieser Taste wird die Überlagerung mit dem Fernsehsender erhalten.
Durch einen zweiten Druck auf diese Taste wird die Teletextseite gelöscht und das Fernsehprogramm erscheint alleine auf dem Bildschirm; die Betriebsart TELETEXT ist allerdings nicht ausgeschaltet und wird durch die Seitenzahl oben links angezeigt. Wenn TELETEXT gewünscht wird, brauchen Sie jetzt nur diese Taste noch einmal zu drücken.

ANHALTEN EINER SEITE

Einige Seiten sind in mehreren Unterseiten unterteilt, die in laufender Reihenfolge umgeblättert werden. Mit dieser Taste wird das automatische Umblättern gestoppt, damit die gewünschte Unterseite in aller Ruhe durchgelesen werden kann. Das Anhalten einer Seite wird durch die Schrift STOP oben rechts angezeigt. Diese Taste noch einmal drücken, damit das Umblättern wieder anläuft.

VORANMELDUNG UNTERSEITE - WECKER

Wenn eine Seite aus vielen Unterseiten besteht, kann die Zugriffszeit zur gewünschten Unterseite lang sein. In diesem Fall können Sie die Seite voranmelden. Diese Taste drücken und auf der Zeile rechts oben mit den Ziffertasten die Seitenzahl der gewünschten Unterseite zusammenstellen; dann mit der Taste TELETEXT LÖSCHEN den Fernsehsender aufrufen.
Wenn die gewünschte Unterseite empfangen wird, erscheint sie auf dem Bildschirm.

TELETEXT kann auch als "visueller Wecker" benutzt werden, wobei zur gewünschten Uhrzeit eine entsprechende Seite auf dem Bildschirm erscheint. Dies ist allerdings nur möglich, wenn der Fernsehsender eine solche Teletextseite überträgt.
Die "Weckerseite" wird wie eine beliebige Seite gewählt (siehe Inhalt und übertragene Anleitungen); dann die Taste VORANMELDUNG UNTERSEITE - WECKER drücken.

Auf dem Bildschirm rechts oben erscheint, in Überlagerung mit dem Fernsehsender, die Seitenzahl neben ---. Die Uhrzeit, zu welcher der "Wecker" erscheinen soll, mit den Ziffertasten eingeben. Taste Überlagerung-Löschen drücken. Zur eingegebenen Zeit erscheint die "Weckerseite".

VERGRÖßERUNG

Die obere oder untere Hälfte jeder Seite kann in doppelter Höhe auf dem Bildschirm dargestellt werden; diese Taste wiederholt drücken. Beim dritten Druck auf die Taste, erscheint die Seite wieder in normaler Größe.
Wenn eine neue Seite gewählt wird, erscheint immer die obere Hälfte, damit die Überschrift sofort sichtbar ist.

LAUFENDE SEITEN IN AUF- ODER ABSTEIGENDER REIHENFOLGE

Durch Drücken der Tasten PLUS oder MINUS können die fortlaufenden Seiten in auf- oder absteigender Reihenfolge umgeblättert werden, ohne daß die Seitenzahl zusammengestellt werden muß. Normalerweise erscheinen die beiden folgenden (aufsteigenden) Seiten und die vorhergehende (absteigende) Seite sofort, falls sie übertragen werden.
Wenn eine aufgerufene Seite nicht übertragen wird, läuft die auf dem Seitenzähler angezeigte Seitenzahl ständig weiter, um anzuzeigen, daß die Suche weitergeht; in diesem Fall eine andere Seite aufrufen. Während der Seitensuche wird die vorherige Seite auf dem Bildschirm dargestellt, bis die neue gefunden worden ist.

GARANTIEBESCHEINIGUNG

Die Garantie dieses Fernsehgeräts gilt unter den auf der Bescheinigung angegebenen Bedingungen.

AUSWECHSELN DER BATTERIEN

4 Batterien zu 1,5 Volt in die Fernbedienung einlegen.
Diese Batterien müssen ausgewechselt werden, wenn sich die Reichweite der Fernbedienung verringert: d.h. immer dann, wenn sie näher an das Fernsehgerät gehalten oder wenn sie gezielt auf den Empfänger gerichtet werden muß.